



Szczecin, dnia 10 lipca 2021 r.

RKW-2021-7146

Państwowe  
Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie  
Regionalny Zarząd  
Gospodarki Wodnej  
w Szczecinie

SZ.RUZ.4210.29-6.2021.ED

**DECYZJA**

Na podstawie art. 16 pkt 65 lit d), art. 17 ust. 1 pkt 4, art. 190 ust. 15, art. 388 ust. 1 pkt 1, art. 389 pkt 6, art. 397 ust. 3 pkt 1 lit. a tiret pierwszy, art. 401-403 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo (T.j. Dz. U. z 2021 r. poz. 624; zm.: Dz. U. z 2021 r. poz. 784 – zwana dalej ustawą Prawo wodne) oraz art. 104 § 1, art. 107 i art. 268a ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania (t.j. Dz. U. z 2021 r. poz. 735 – zwana dalej K.p.a.) , po rozpatrzeniu wniosku **Pana Dariusza Niemczyńskiego reprezentującego Spółkę Miejskie Wodociągi i Kanalizację w Koszalinie Sp. z o.o., ul. Wojska Polskiego 14, 75-711 Koszalin**

**Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie  
Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie**

1. Udziela Miejskim Wodociągom i Kanalizacji Sp. z o.o. w Koszalinie zgody wodnoprawnej poprzez wydanie pozwolenia wodnoprawnego na likwidację urządzeń wodnych polegającą na likwidacji dwóch urządzeń wodnych nr 22a ( rok wykonania 1965) i nr 23a ( rok wykonania 1964) na ujęciu wód podziemnych w Koszalinie przy ulicy Żwirowej 18 ( dz. nr 127/13, obręb 0027):

a) cel pozwolenia wodnoprawnego:

Celem niniejszego pozwolenia wodnoprawnego jest likwidacja studni głębinowych oznaczonych numerami 22a i 23a. Konieczność ich likwidacji spowodowana jest tym, że przedmiotowe studnie główne utraciły swoją sprawność techniczną i nie są w stanie eksploatować wody w wystarczających ilościach, co zagraża zapewnieniu ciągłości dostaw wody dla odbiorców. Ze względu na długi okres nieprzerwanej pracy otworów 22a (rok wykonania 1965) oraz 23a (rok wykonania 1964) i wynikającego z tego spadku ich sprawności technicznej, która w konsekwencji prowadzi do wzrostu oporów dodatkowych na drodze przepływu wody i spadku wydajności z towarzyszącym wzrostem depresji w studni, co ostatecznie prowadzi do ich trwałej awarii, niezbędne jest przeprowadzenie odpowiednich czynności gwarantujących zapewnienie ciągłości dostaw. W związku z tym w pierwszym kroku studnie te (urządzenia wodne) zostaną zlikwidowane. Natomiast dla likwidowanych urządzeń wodnych w kolejnym etapie zostaną wykonane zastępcze urządzenia wodne. O wydanie pozwolenia wodnoprawnego na ich realizację Wnioskodawca ubiegać się będzie w osobnym postępowaniu.

- b) lokalizacja: Miasto Koszalin ul. Żwirowa 18 ( dz. nr 127/13, obręb 0027),
- c) współrzędne geodezyjne:

Układ współrzędnych geodezyjnych PL-ETRF 2000( strefa 5)		
Studnia	X	Y



Urządzenie wodne nr 22a	60060878,62	5578254,57
Urządzenie wodne nr 23a	6006812,77	5578200,45

2. Planowany okres rozruchu, sposób postępowania w przypadku rozruchu, zatrzymania działalności lub awarii urządzeń istotnych dla realizacji pozwolenia wodnoprawnego, a także rozmiar i warunki korzystania z wód oraz urządzeń wodnych w tych sytuacjach wraz z maksymalnym, dopuszczalnym czasem ich trwania został opisany w operacie wodnoprawnym.
3. Zobowiązuje Miejskie Wodociągi i Kanalizację Sp. z o.o. w Koszalinie do:
  - a) Prowadzenia prac wykonawczych zgodnie z „Projektem robót geologicznych na likwidację istniejących otworów eksploatacyjnych nr 22a i 23a na wielootworowym ujęciu wód podziemnych z utworów czwartorzędowych i trzeciorzędowych zlokalizowanym przy ul. Żwirowej 18 w Koszalinie” zatwierdzonym *Decyzją Marszałka Województwa Zachodniopomorskiego z dnia 30 listopada 2020r. znak. WP-IV.7430.26.2020.WP*
  - b) Pokrycia ewentualnych strat i usunięcia szkód, spowodowanych wykonaniem robót objętych udzielonym pozwoleniem wodnoprawnym,
  - c) Uzgadniania z organem wydającym decyzję jakichkolwiek zmian wprowadzanych w trakcie realizacji inwestycji.
4. Pozwolenie wodnoprawne może być cofnięte lub ograniczone bez odszkodowania po stwierdzeniu nie przestrzegania ww. warunków.
5. Operat wodnoprawny oraz niniejsza decyzja winny stale znajdować się u Wnioskodawcy i być dostępne organom kontroli.
6. Odpowiedzialność za treść oraz wszelkie dane zawarte w opracowanym wniosku i dokumentacji wodnoprawnej ponoszą autorzy opracowania.
7. Niniejsza decyzja nie uprawnia do rozpoczęcia robót likwidacyjnych ujęcia z uwagi na przepisy *Prawa geologicznego i górniczego oraz Prawa budowlanego*.
8. Niniejsza decyzja nie uprawnia do wykonania zastępczych otworów, o których mowa w „Operacie wodnoprawnym...”. Zaznacza się również, że przy uzyskiwaniu pozwolenia wodnoprawnego na wykonanie przedmiotowych otworów zastępczych, należy również zwrócić się o zmianę decyzji znak : SZ.RUZ.421.115-4.2018.AL udzielającej pozwolenia wodnoprawnego na pobór wód podziemnych w przedmiotowym zakresie.

### Uzasadnienie

Pozwolenie wodnoprawne wydano Pana Dariusza Niemczyńskiego pełnomocnika Spółki Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Koszalinie Sp. z o.o., ul. Wojska Polskiego 14, 75-711 Koszalin w oparciu o:

- opracowanie „Operat wodnoprawny na likwidację urządzeń wodnych ( studnie głębinowe nr 22a i 23a) na terenie ujęcia wód podziemnych w Koszalinie przy ul. Żwirowej 18 ( dz. nr 127/13, obręb 0027)” z października 2020 r., sporządzonego przez Pana mgr Dariusza Niemczyńskiego,
- opis prowadzenia zamierzonej działalności niezawierający określeń specjalistycznych,
- Decyzję *Marszałka Województwa Zachodniopomorskiego z dnia 30 listopada 2020r. znak. WP-IV.7430.26.2020.WP* zatwierdzającą „Projekt robót geologicznych na likwidację istniejących otworów eksploatacyjnych nr 22a i 23a na wielootworowym ujęciu wód podziemnych z utworów czwartorzędowych i trzeciorzędowych zlokalizowanym przy ul. Żwirowej 18 w Koszalinie”

Zgodnie z art. 388 ust. 1 pkt 1 ustawy *Prawo wodne* zgoda wodnoprawna jest udzielana przez wydanie pozwolenia wodnoprawnego. Pozwolenie wodnoprawne zgodnie z art. 389 pkt 6 ww. ustawy, jest wymagane na wykonanie urządzeń wodnych. Urządzeniem wodnym w myśl art. 16 pkt 65 lit. d) są obiekty służące do ujmowania wód powierzchniowych oraz wód podziemnych. Art. 17 ust. 1 pkt 4 ww. ustawy stanowi, iż przez



wykonanie urządzeń wodnych rozumie się m.in. likwidację tych urządzeń. Organem właściwym do wydania poniższej decyzji jest dyrektor regionalnego zarządu gospodarki wodnej Wód Polskich, zgodnie z art. 397 ust. 3 pkt 1 lit. a) tiret pierwszy Prawa wodnego.

Dnia 24 lutego 2021r. do siedziby Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie wpłynął przekazany z Zarządu Zlewni w Koszalinie wniosek, złożony przez Pana Dariusza Niemczyńskiego, pełnomocnika Spółki Miejskie Wodociągi i Kanalizacja w Koszalinie Sp. z o.o., ul. Wojska Polskiego 14, 75-711 Koszalin, na likwidację dwóch urządzeń wodnych, służących do poboru wód podziemnych na terenie wielootworowego ujęcia wód podziemnych w Koszalinie przy ul. Żwirowej 18, które zlokalizowane jest na działce ewidencyjnej o numerze 127/13 obręb 0027. Niniejsze przedsięwzięcie dotyczy likwidacji studni głębinowych oznaczonych numerami 22a i 23a. Konieczność likwidacji ww. urządzeń wodnych spowodowana jest tym, że wskazane studnie główne utraciły swoją sprawność techniczną i nie są w stanie eksploatować wody w wystarczających ilościach, co zagraża zapewnieniu ciągłości dostaw wody dla odbiorców. Wynika to z faktu, że wszystkie otwory studzienne na każdym ujęciu podlegają procesowi „starzenia się”. Zjawisko to generalnie prowadzi do spadku wydajności poszczególnych studni wraz z czasem ich eksploatacji. Spowodowane jest to szeregiem czynników obejmujących m. in. zarastanie filtrów, cementację ośrodka wodonośnego i otworów wlotowych w filtrach, czy też kolmatację obsypki i złożeń wokół studni, jak również korozję i awarię/zawał części czynnej filtra. Ze względu na długi okres nieprzerwanej pracy otworów 22a oraz 23a i wynikającego z tego spadku ich sprawności technicznej, która w konsekwencji prowadzi do wzrostu oporów dodatkowych na drodze przepływu wody i spadku wydajności z towarzyszącym wzrostem depresji w studni, co ostatecznie prowadzi do ich trwałej awarii, niezbędne jest przeprowadzenie odpowiednich czynności gwarantujących zapewnienie ciągłości dostaw. W związku z powyższym studnie te (urządzenia wodne) zostaną zlikwidowane. Natomiast dla likwidowanych urządzeń wodnych w kolejnym etapie zostaną wykonane zastępcze urządzenia wodne. O wydanie pozwolenia wodnoprawnego na ich realizację Wnioskodawca ubiegać się będzie w osobnym postępowaniu.

Analiza przedłożonego wniosku i załączonej dokumentacji wykazała konieczność dokonania jej uzupełnienia i wyjaśnienia. Pełnomocnik Wnioskodawcy był wzywany do usunięcia i uzupełnienia braków formalnych i przedstawienia dodatkowych dokumentów.

Dyrektor Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie PGW WP, w myśl art. 400 ust. 7 ustawy *Prawo wodne*, oraz art. 10 § 1 i art. 61 *k.p.a.*, pismem z dnia 8 czerwca 2021 r. zawiadomił strony o wszczęciu postępowania administracyjnego w sprawie udzielenia przedmiotowego pozwolenia wodnoprawnego. Informacje o wszczęciu postępowania administracyjnego zostały przekazane także Urzędowi Gminy i Miasta w Koszalinie, który to organ podał informację o wszczęciu postępowania do wiadomości publicznej, w sposób zwyczajowo przyjęty w miejscowości, tj. poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń urzędu. Organ spełnił zatem obowiązek wynikający z przepisu art. 400 ust. 7 ustawy *Prawo wodne* i podał do publicznej wiadomości informację o wszczęciu postępowania administracyjnego w sprawie wydania pozwolenia wodnoprawnego.

W toku postępowania, strony postępowania nie wniosły uwag w przedmiotowej sprawie.

Ujęcie wód podziemnych w Koszalinie przy ul. Żwirowej 18 znajduje się w granicach jednolitej części wód podziemnych oznaczonej nr 9 (europejski kod PLGW60009), dla której stan ilościowy i chemiczny wód podziemnych oceniono jako dobry. Ocenę ryzyka natomiast określono jako niezagrażoną. Dla spełnienia wymogu nie pogarszania stanu części wód, dla części wód będących w dobrym stanie ilościowym i chemicznym, celem środowiskowym jest utrzymanie tych stanów. Ocena stanu chemicznego wód podziemnych prowadzona jest na podstawie wartości progowych elementów fizykochemicznych określających stan chemiczny wód podziemnych odpowiadających warunkom osiągnięcia przez te wody dobrego stanu wg rozporządzenia w sprawie kryteriów i sposobu oceny stanu wód podziemnych.

Celem środowiskowym dla tej części wód jest utrzymanie dobrego stanu tych wód. Należy wyraźnie zaznaczyć, że uzyskanie pozwolenia wodnoprawnego na likwidację dwóch urządzeń wodnych w żaden sposób nie wpłynie negatywnie na osiągnięcie celów środowiskowych, co potwierdzają regularnie prowadzone monitoringowe badania i pomiary wód podziemnych. Ponadto podkreśleniu wymaga również fakt, że przedmiotowe ujęcie służy zaopatrzeniu ludności w wodę przeznaczoną do spożycia oraz na cele socjalno-bytowe, co jest jednym z głównych priorytetów w zaspokajaniu potrzeb wodnych określonych w warunkach korzystania z wód regionu wodnego Dolnej Odry i Przymorza Zachodniego, a planowane działania mają charakter prewencyjny w celu zagwarantowania ciągłości dostaw wody.



Jednocześnie przedmiotowe przedsięwzięcie znajduje się na terenie jednolitych części wód powierzchniowych o nazwie „Dzierżęcinka z jeziorami Lubiatowa PN i PD”, o kodzie RW60000456149. Ocena ryzyka nieosiągnięcia celów środowiskowych określona jest jako zagrożona a stan tych wód uznany jest za zły. Cele środowiskowe, które wyznaczono dla tej jednolitej części wód to osiągnięcie dobrego potencjału ekologicznego i dobrego stanu chemicznego

Jednakże biorąc pod uwagę rodzaj przedsięwzięcia należy uznać, że nie będzie wywierało ono żadnego wpływu na jednolite części wód powierzchniowych. W związku z tym zamierzone korzystanie z wód nie spowoduje niespełnienia celów środowiskowych określonych dla jednolitych części wód powierzchniowych a także nie spowoduje szkód w ekosystemach lądowych bezpośrednio zależnych od wód podziemnych, co jednoznacznie potwierdza kilkudziesięcioletnie nieprzerwane funkcjonowanie ujęcia.

Zamierzone przez Wnioskodawcę działania nie naruszają również ustaleń Rozporządzenia Nr 3/2014 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie z dnia 3 czerwca 2014 r. w sprawie ustalenia warunków korzystania z wód regionu wodnego Dolnej Odry i Przymorza Zachodniego, ogłoszonego w Dzienniku Urzędowym Województwa Zachodniopomorskiego z 2014 r. poz. 2431 z dnia 9 czerwca 2014r., zmienionego Rozporządzeniem Nr 12/2016 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie z dnia 14 grudnia 2016 r. (Dz. Urz. Woj. Zachodniopomorskiego z 2016 poz. 5039), zmieniającego rozporządzenie w sprawie ustalenia warunków korzystania z wód regionu wodnego Dolnej Odry i Przymorza Zachodniego, zmienionego Rozporządzeniem Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie z dnia 22 grudnia 2017 r. Przywołane wyżej rozporządzenie nie zawiera ograniczeń w zakresie zamierzonego przez Wnioskodawcę działania w postaci likwidacji urządzeń wodnych w postaci studni, nie stanowi również naruszenia zasad określonych w tym dokumencie.

Plan przeciwdziałania skutkom suszy nie został jeszcze opracowany.

Na podstawie planu zarządzania ryzykiem powodziowym dla obszaru dorzecza Odry będący załącznikiem do rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 18 października 2016 r. (Dz. U. z 2016 r. poz. 1938) stwierdzono, że planowane przedsięwzięcie nie znajduje się na obszarze zagrożenia i ryzyka wystąpienia powodzi 10-cio, 100-tu i 500-letniej.

W trakcie prowadzonego postępowania administracyjnego stwierdzono również, iż planowana realizacja przedsięwzięcia- likwidacja urządzeń wodnych nie dotyczy również postanowień Krajowego programu ochrony wód morskich jako załącznik do rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 11 grudnia 2017 r. w sprawie przyjęcia Krajowego programu ochrony wód morskich (Dz. U. z 2017 r. poz. 2469), a także postanowień V aktualizacji Krajowego Programu Oczyszczania Ścieków Komunalnych (KPOŚK) zatwierdzonej przez Krajowy Zarząd Gospodarki Wodnej z 2017 r.

Planowane przedsięwzięcie nie znajduje się na terenie ochrony form przyrody, w tym na obszarze Natura 2000.

Z uwagi na powyższe, Dyrektor RZGW w Szczecinie PGW WP nie stwierdził naruszeń wymienionych w art. 396 ustawy Prawo wodne dokumentów, mogących być zgodnie z zapisami art. 399 ust. 1 pkt 1 ww. ustawy powodem do odmowy wydania niniejszych pozwoleń wodnoprawnych.

Na podstawie zgromadzonej dokumentacji stwierdza się, że ww. obszarze brak jest miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do ich realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń, zgodnie z art. 393 ust. 4 ustawy Prawo wodne. Wnioskodawca, który nie uzyskał praw do nieruchomości lub urządzeń koniecznych do realizacji pozwoleń wodnoprawnych, nie przysuguje roszczenie o zwrot nakładów poniesionych w związku z otrzymaniem pozwolenia.

Pozwolenie wodnoprawne wydaje się na podstawie operatu wodnoprawnego oraz zgromadzonych w toku postępowania dowodów, dokumentów i informacji (art. 400 ust. 8 ustawy Prawo wodne).



Stroną postępowania w sprawach dotyczących pozwoleń wodnoprawnych jest wnioskodawca oraz podmioty, na które będzie oddziaływać zamierzone korzystanie z wód, lub podmioty znajdujące się w zasięgu oddziaływania planowanych do wykonania urządzeń wodnych (art. 401 ust. 1 ustawy Prawo wodne).

W pozwoleniu wodnoprawnym ustala się cel projektowanych do wykonania urządzeń wodnych i innych robót, cel i zakres korzystania z wód, warunki wykonywania uprawnień oraz obowiązki niezbędne ze względu na ochronę zasobów środowiska, interesów ludności i gospodarki, w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych (art. 403 ust. 1 ustawy Prawo wodne).

Decyzja niniejsza nie zwalnia Wnioskodawcy od przestrzegania przepisów ustawy Prawo budowlane.

Wobec powyższych okoliczności, na podstawie przepisów wskazanych w podstawie prawnej, należało orzec jak w sentencji.

#### Pouczenie

1. Od niniejszej decyzji przysługuje prawo wniesienia odwołania do Prezesa Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie za pośrednictwem Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie ul. Tama Pomorzańska 13 A, w terminie 14 dni od daty jej doręczenia.
2. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127 § 1 i 2, art. 127a § 1 i 2, art. 129 § 1 i 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego.)

*Wniesiono opłatę za udzielenie dwóch zgód wodnoprawnych na rachunek bankowy Wód Polskich, zgodnie z przepisem art. 398 ust. 3, ust. 4 i ust. 8 ustawy Prawo Wodne.*



*[Signature]*  
Z-ca DYREKTORA  
Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Szczecinie  
Państwowego Gospodarstwa Wodnego  
Wody Polskie  
Danuta Patkowska

#### Otrzymują:

1. Pan Dariusz Niemczyński Pełnomocnik Miejskich Wodociągów i Kanalizacji Sp z o.o. w Koszalinie  
ul. Pocztowa 8/7,  
57-100 Strzelin
2. Gmina Miasto Koszalin  
ul. Rynek Staromiejski 6/7  
75-620 Koszalin
3. Skarb Państwa – PGW WP RZGW w Szczecinie, RUM
4. a/a

#### Do wiadomości:

1. Zarząd Zlewni Wód Polskich w Koszalinie,  
ul. Zwycięstwa 111,  
75-601 Koszalin
2. WIOŚ w Szczecinie  
ul. Wały Chrobrego 4,  
70-502 Szczecin
3. SIGW w/m
4. REF w/m